

En librairie le 3 février 2022

ÉDITIONS ZULMA

LITTÉRATURES DU MONDE ENTIER

ISMAÏL KADARÉ

Qui a ramené Doruntine ?

Roman traduit de l'albanais par Jusuf Vrioni

Poche littérature (Z/a)

208 pages / 8,95 € / 979-10-387-0085-7

CONTACT PRESSE : presse@zulma.fr

CONTACT LIBRAIRIE : Valentin Féron

01 58 22 19 90 – valentin.feron@zulma.fr

www.zulma.fr

« UN MAGISTRAL CONTEUR. » *LIBÉRATION*

Au cœur de l'Albanie du XI^e siècle, par une nuit de brume, Doruntine se présente chez sa mère, après trois ans d'absence et son mariage avec un prince étranger dans les lointaines contrées de Bohême. À l'annonce du décès de ses frères, morts de la peste ou au cours de la guerre, elle tombe en état de choc. Avant d'agoniser, elle a tout juste le temps d'affirmer que c'est pourtant son frère Constantin qui l'a ramenée lors d'une longue chevauchée au clair de lune – et c'est alors sa mère qui fait une commotion.

Comment Constantin aurait-il pu aller chercher Doruntine – quand bien même il en avait fait le serment – alors qu'il est mort ? Le capitaine Stres est chargé de résoudre l'énigme, sa rationalité le laissant soupçonner quelque usurpateur. Il n'est pas au bout de ses surprises.

Entre malédictions et superstitions païennes, l'Albanie médiévale est une terre de légendes, un terreau propice au surnaturel et aux fantasmes les plus fous. La question *Qui a ramené Doruntine ?* prend un sens éminemment politique et l'ingénieux conteur qu'est Kadaré transforme une fable ancestrale en formidable enquête policière. En puisant dans la mythologie populaire et s'inspirant d'une ballade de tradition orale, il tisse un roman à suspense dont la portée est merveilleusement universelle.

« Ismaïl Kadaré a redonné au roman du XX^e siècle le sens de l'épopée et des légendes. » *LA CROIX*

L'AUTEUR

Ismaïl Kadaré est né en 1936 dans le sud de l'Albanie. Censuré par le régime totalitaire d'Enver Hoxha, l'une des pires dictatures communistes (1945-1985), il construit malgré tout une œuvre magistrale. Il obtient l'asile politique en France en 1990, et partage sa vie entre l'Albanie et la France depuis 1992. Zulma réédite en poche ses grands romans. *Qui a ramené Doruntine ?*, interdit en Albanie en 1980, inaugure ces nouvelles éditions.